

مؤتمر العمل الدوليRecommendation 113التوصية ١١٣

توصية بشأن التشاور والتعاون بين  
السلطات العامة ومنظمات أصحاب العمل  
ومنظمات العمال على المستويين  
الصناعي والوطني

إن المؤتمر العام لمنظمة العمل الدولية ،

وقد دعاه مجلس إدارة مكتب العمل الدولي الى الاجتماع في جنيف ،  
 حيث عقد دورته الرابعة والأربعين في أول حزيران/ يونيه ١٩٦٠ ،

وإذ قرر اعتماد بعض المقترحات المتعلقة بالمشاورات والتعاون  
 بين السلطات العامة ومنظمات أصحاب العمل ومنظمات العمال على  
 المستويين الصناعي والوطني ، وهي البند الخامس في جدول أعمال  
 الدورة ،

وإذ قرر أن تأخذ هذه المقترحات شكل توصية ،

يعتمد في هذا اليوم العشرين من حزيران/ يونيه عام ستين وتسعمائة  
 وألف التوصية التالية التي ستسمى توصية المشاورات على المستويين  
 الصناعي والوطني) ، ١٩٦٠ :

١ - (١) تتخذ تدابير تتناسب مع الظروف الوطنية لتشجيع  
 المشاورات الفعالة والتعاون على المستويين الصناعي والوطني بين  
 السلطات العامة ومنظمات أصحاب العمل ومنظمات العمال ، وفيما بين هذه

المنظمات ، من أجل الأغراض المبينة في الفقرتين ٤ ، وه فيما بعد وغيرها من المسائل ذات الأهمية المشتركة التي تقررها الأطراف .

(٢) تطبق هذه التدابير دون تمييز من أي نوع ضد هذه المنظمات أو فيما بينها على أساس العنصر أو الجنس أو الدين أو الرأي السياسي أو الإلتواء القومي لأعضائها .

٢ - لا تقيد هذه التدابير الحرية النقابية أو تنتقص من حقوق منظمات أصحاب العمل ومنظمات العمال ، بما فيها الحق في المفاوضة الجماعية .

٣ - وفقا للعرف والممارسة الوطنية توفر هذه المشاورات أو تسهل عن طريق -

(أ) العمل الاختياري من جانب منظمات أصحاب العمل ومنظمات العمال ،

(ب) أو الأعمال التشجيعية من جانب السلطات العامة ،

(ج) أو القوانين أو اللوائح ،

(د) أو تركيبة من هذه الوسائل .

٤ - يكون الهدف العام لهذه المشاورات والتعاون هو تشجيع الفهم المتبادل وحسن العلاقات بين السلطات العامة ومنظمات أصحاب العمل ومنظمات العمال ، وفيما بين هذه المنظمات ، من أجل تنمية الاقتصاد في مجموعه أو فروع مفردة منه ، وتحسين ظروف العمل ، ورفع مستويات المعيشة .

٥ - تستهدف هذه المشاورات والتعاون بوجه خاص -

(أ) بحث منظمات أصحاب العمل ومنظمات العمال المشترك للمسائل ذات الأهمية المتبادلة بغية التوصل الى أوسع مدى ممكن من الحلول المتفق عليها ،

(ب) ضمان سعي السلطات العامة الى الحصول على آراء ومشورة ومساعدة  
منظمات أصحاب العمل ومنظمات العمال بالطريقة المناسبة بالنسبة  
لما يلي -

"١" إعداد وتنفيذ القوانين واللوائح التي تمس مصالحهم ،

"٢" إقامة وتسيير هيئات وطنية مثل الهيئات المسئولة عن  
تنظيم العمالة ، والتدريب وإعادة التدريب المهنيين ،  
وحماية العمل، والصحة والسلامة الصناعيتين، والانتاجية ،  
والضمان الاجتماعي والرعاية ،

"٣" وضع وتنفيذ خطط التنمية الاقتصادية والاجتماعية .